

## 415241-2026 - Kompetizzjoni

II-Latvja – Xogħol ta' kostruzzjoni ta' stejdjums – Pirmsskolas izglitības iestādes "Lācītis" sporta laukuma izbūve

OJ S 115/2026 17/06/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Xogħlijiet

### 1. Xerrej

---

#### 1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Jelgavas valstspilsētas pašvaldība

Email: [dzesija.zeiferte@jelgava.lv](mailto:dzesija.zeiferte@jelgava.lv)

Tip legali tax-xerrej: Awtoritā lokali

Attivitā tal-awtoritā kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

#### 1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Jelgavas valstspilsētas pašvaldības iestāde "Jelgavas izglitības pārvalde"

Email: [irina.deicmane@izglitiba.jelgava.lv](mailto:irina.deicmane@izglitiba.jelgava.lv)

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi publika

Attivitā tal-awtoritā kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

### 2. Proċedura

---

#### 2.1. Proċedura

Titlu: Pirmsskolas izglitības iestādes "Lācītis" sporta laukuma izbūve

Deskrizzjoni: Pirmsskolas izglitības iestādes "Lācītis" sporta laukuma izbūve

Identifikatur tal-proċedura: ae0a06f3-b087-473d-bf4d-60e58753b3f4

Identifikatur intern: JVP2026/85/AK

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

#### 2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45212224 Xogħol ta' kostruzzjoni ta' stejdjums

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 45212200 Xogħol ta' kostruzzjoni għall-faċilitajiet ta' l-isports , 45200000 Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' l-inġinerija ċivili, 45233220 Xogħlijiet fuq l-uċuħ għal toroq, 45231400 Xogħol tal-kostruzzjoni tal-linji ta' l-enerġija elettrika, 45236110 Xogħol fiċ-ċatt għal żoni ta' l-isports

#### 2.1.4. Informazzjoni ġenerali

**Baži legali:**

Direttiva 2014/24/UE

#### 2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Dokument Uniku Ewropew tal-Akkwist (DUEA)

### 5. Lott

---

#### 5.1. Lott: LOT-0000

Titlu: Pirmsskolas izglītības iestādes "Lācītis" sporta laukuma izbūve  
Deskripcija: Pirmsskolas izglītības iestādes "Lācītis" sporta laukuma izbūve

#### 5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45212224 Xogħol ta' kostruzzjoni ta' stejdjums

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 45212200 Xogħol ta' kostruzzjoni għall-faċilitajiet ta' l-isports , 45200000 Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' l-inġinerija ċivili, 45233220 Xogħlijiet fuq l-uċuħ għal toroq, 45231400 Xogħol tal-kostruzzjoni tal-linji ta' l-enerġija elettriċa, 45236110 Xogħol fiċ-ċatt għal żoni ta' l-isports

#### 5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Māras iela 2

Belt: Jelgava

Kodiċi postali: LV-3007

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Zemgale (LV009)

Pajjiż: Il-Latvja

#### 5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 4 Xhur

#### 5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

#### 5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Rekwiżit tal-offerta

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

**Informazzjoni dwar avviżi preċedenti:**

Identifikatur tal-avviż preċedenti: 5259ee3b-84a3-48b4-8a15-1069d9140300-01

#### 5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument Uniku Ewropew tal-Akkwist (DUEA)

#### 5.1.10. Kriterji tal-għoti

**Kriterju:**

Tip: Prezz

Isem: Zemākā cena

Deskripcjoni: Pamatojoties uz Publisko iepirkumu likuma 51.pantu, līguma slēgšanas tiesības piešķir saimnieciski visizdevīgākajam piedāvājumam ar zemāko cenu, kas atbilst nolikuma prasībām un nav atzīts par nepamatoti lētu.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 100

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/175223>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Permessa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/175223>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Latvjan

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 06/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 6 Xhur

**Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:**

Data tal-ftuħ: 06/07/2026 15:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Post: Elektronisko iepirkumu sistēma

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Saskaņā ar iepirkuma tehnisko spesifikāciju un iepirkuma līguma projektu

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Saskaņā ar iepirkuma līguma projektu

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ebda ftehim ta' qafas

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Iepirkumu uzraudzības birojs

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Iesniegums iesniedzams Iepirkumu uzraudzības birojam, līdz 29/06/2026

Organizzazzjoni li tipprovi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Jelgavas valstspilsētas pašvaldība

## 8. Organizzazzjonijiet

---

**8.1. ORG-0001**

Isem uffiċjali: Jelgavas valstspilsētas pašvaldība

Numru tar-registrazzjoni: 40900039904

Indirizz postali: Lielā iela 11

Belt: Jelgava

Kodiċi postali: LV-3001

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Zemgale (LV009)

Pajjiż: Il-Latvja

Punt ta' kuntatt: Iepirkumu departaments, Džesija Zeiferte

Email: [dzesija.zeiferte@jelgava.lv](mailto:dzesija.zeiferte@jelgava.lv)

Telefown: +37163005519

Indirizz tal-internet: <https://www.jelgava.lv>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Xerrej

Korp ċentrali għall-akkwisti li jagħti l-kuntratti pubbliċi jew li jikkonkludi ftehimiet qafas għal xogħlijiet, provvisti jew servizzi maħsuba għal xerrejja oħra

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

#### 8.1. **ORG-0002**

Isem uffiċjali: Iepirkumu uzraudzības birojs

Numru tar-registrazzjoni: 90001263305

Indirizz postali: Smilšu iela 1

Belt: Rīga

Kodiċi postali: LV-1919

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rīga (LV006)

Pajjiż: Il-Latvja

Punt ta' kuntatt: Juridiskais departaments

Email: [pasts@iub.gov.lv](mailto:pasts@iub.gov.lv)

Telefown: +37122416641

Indirizz tal-internet: <https://www.iub.gov.lv>

Endpoint tal-iskambju ta' informazzjoni (URL): <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Organizer/472>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Organizzazzjoni tar-rieżami

#### 8.1. **ORG-0003**

Isem uffiċjali: Jelgavas valstspilsētas pašvaldības iestāde “Jelgavas izglītības pārvalde”

Numru tar-registrazzjoni: 90000074738

Indirizz postali: Svētes iela 22

Belt: Jelgava

Kodiċi postali: LV-3001

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Zemgale (LV009)

Pajjiż: Il-Latvja

Punt ta' kuntatt: Jelgavas izglītības pārvalde

Email: [irina.deicmane@izglitiba.jelgava.lv](mailto:irina.deicmane@izglitiba.jelgava.lv)

Telefown: +37126771919

Indirizz tal-internet: <https://www.jip.jelgava.lv>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Xerrej

## Informazzjoni dwar l-avviż

---

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 7951a73f-1d3a-4efe-887f-e446a470c670 - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 16/06/2026 11:11:59 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Data tad-dispaċċ tal-avviż (eSender): 16/06/2026 11:11:59 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Latvjan

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 415241-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 115/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 17/06/2026